



**Consejo Económico  
y Social**

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/2000/98/Add.1  
9 de marzo de 2000

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

COMISIÓN DE DERECHOS HUMANOS  
56º período de sesiones  
Tema 18 a) del programa provisional

**FUNCIONAMIENTO EFICAZ DE LOS MECANISMOS DE DERECHOS  
HUMANOS: ÓRGANOS CREADOS EN VIRTUD DE TRATADOS**

Informe del Secretario General sobre las consultas realizadas con respecto  
al informe del Experto Independiente sobre el mejoramiento de la eficacia  
a largo plazo del sistema de tratados de derechos humanos  
de las Naciones Unidas

Adición

Comentarios adicionales recibidos en relación con las recomendaciones  
del Experto Independiente

1. La Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) transmitió sus comentarios acerca del informe final del Experto Independiente sobre el mejoramiento a largo plazo de la eficacia del sistema de tratados de derechos humanos de las Naciones Unidas, que se solicitaron de conformidad con la resolución 1998/27 de la Comisión de Derechos Humanos y la resolución 53/138 de la Asamblea General en una carta de fecha 10 de diciembre de 1999 dirigida al Alto Comisionado Adjunto para los Derechos Humanos. El presente informe contiene un resumen de la respuesta de la FAO y se debe leer conjuntamente con el informe principal que contiene los comentarios recibidos (E/CN.4/2000/98). Los comentarios que figuran a continuación corresponden a la sección II.K del informe principal, titulada "Cooperación con los organismos especializados y otros órganos".
2. La FAO indicó que podía proporcionar asistencia a la OACDH y a los órganos creados en virtud de tratados suministrando información que resultaría útil para el proceso de vigilancia. Las oficinas competentes debían compartir de manera regular esa información, prestando atención a la necesidad de velar por que la información más pertinente llegara a los receptores

GE.00-11546 (S)

apropiados y de no crear un volumen excesivo de información. La FAO estaba dispuesta a contribuir en todo momento a la elaboración de enfoques viables sobre el derecho a la alimentación, el logro de la seguridad alimentaria y nutricional y la colaboración activa con la OACDH, particularmente habida cuenta de la posibilidad de que la experiencia adquirida en relación con el derecho a la alimentación pueda ser útil para otros derechos económicos, sociales y culturales.

3. La FAO consideraba importante que se aprovecharan plenamente los avances normativos realizados en los últimos años en relación con el derecho a la alimentación. A este respecto, mencionó la Observación general N° 12 sobre el derecho a una alimentación adecuada formulada por el Comité de Derechos Económicos, Sociales y Culturales, en cuya elaboración la FAO había participado activamente. La FAO estimaba que los futuros exámenes de la realización de ese derecho debían basarse en la estructura de la Observación general, en la que se presentaba un panorama amplio de los elementos incluidos en el contenido del derecho a la alimentación, así como una tipología general de las obligaciones de los Estados en la relación con su realización. La Observación general también proporcionaba un marco para la selección de los datos pertinentes, que los órganos creados en virtud de tratados podrían entonces utilizar en sus exámenes de los informes de los Estados Partes. Cuando faltara información, un diálogo constructivo entre los órganos creados en virtud de tratados y los Estados Partes podía dar lugar a solicitudes de asistencia concreta de los organismos técnicos con objeto de que los Estados pudieran colmar las lagunas de información y, por lo tanto, comenzar a avanzar en la realización de ese derecho.

4. La FAO convenía en que a más largo plazo sería necesario volver a reflexionar sobre la eficacia del sistema de tratados de derechos humanos. Ciertos mecanismos innovadores como el Marco de Asistencia de las Naciones Unidas para el Desarrollo, las evaluaciones comunes de los países y la red de seguridad alimentaria y desarrollo rural del Comité Administrativo de Coordinación (CAC) podrían servir para mejorar la calidad del proceso de presentación de informes nacionales y ayudar a los países donantes para que ese proceso fuera más significativo. La FAO indicó que estaba dispuesta a proseguir las deliberaciones técnicas sobre esa cuestión con el Subcomité de Nutrición del CAC, órgano en el cual se habían planteado reiteradas veces en los últimos años las cuestiones del suministro de datos sobre la alimentación y la nutrición procedentes del sistema más amplio de las Naciones Unidas y su pertinencia para la vigilancia de los derechos humanos.

5. Si bien expresó su interés por participar en una reunión de alto nivel entre el Comité de Derechos Económicos, Sociales y Culturales y los organismos especializados, la FAO consideró que era urgente que se estableciera un sistema para responder a las solicitudes de información sobre los países que formularan los órganos creados en virtud de tratados y la OACDH, a fin de disponer de los datos necesarios en los contactos entre los expertos en seguridad alimentaria y los miembros del Comité. A ese respecto, la FAO propuso que se celebrara una reunión de dos días en la sede de la FAO con los miembros del Comité, la secretaría de la OACDH y los encargados de la coordinación técnica y jurídica de la FAO y de la oficina de enlace de la FAO en Ginebra. Esa reunión tendría por objeto facilitar un análisis práctico de las necesidades en materia de información y contribuir a la elaboración de modalidades concretas para fortalecer la cooperación constante entre la FAO y el Comité.

-----